

TẤT CẢ CỬ TRI ĐÃ GHI DANH Ở VIRGINIA CÓ THỂ BỎ PHIẾU SỚM, TRỰC TIẾP HOẶC QUA BƯU ĐIỆN.

NHỮNG CÁCH BỎ PHIẾU

NHẬN PHIẾU BẦU QUA BƯU ĐIỆN

Yêu cầu nhận lá phiếu tại elections.virginia.gov/absentee trước 5 giờ chiều, ngày 7 tháng 6. Quý vị có thể gửi lại phiếu bầu:

- Qua bưu điện:** có dấu bưu điện đúng hoặc trước ngày 18 tháng 6 và nhận được trước trưa thứ Sáu, ngày 21 tháng 6.
- Trước Ngày Bầu Cử:** đến văn phòng ghi danh cử tri, địa điểm có nhận phiếu, hoặc địa điểm bầu cử phụ.
- Vào Ngày Bầu Cử (trước 7 giờ tối):** đến văn phòng ghi danh cử tri, bất kỳ phòng phiếu nào, hoặc địa điểm có nhận phiếu.

**Kể từ ngày 1 tháng 7 năm 2023, không bắt buộc phải có chữ ký có người làm chứng mới được bỏ phiếu qua thư. Quý vị cần cung cấp bốn số cuối của số an sinh xã hội và năm sinh. Nếu không có số an sinh xã hội, quý vị có thể thay bằng số ID cử tri.*

TRỰC TIẾP TRƯỚC NGÀY BẦU CỬ

Từ 3 tháng 5 đến hết 15 tháng 6:

Quý vị có thể bỏ phiếu sớm tại văn phòng ghi danh cử tri địa phương. Cũng có thể có một địa điểm bỏ phiếu phụ. Xin mang theo giấy tờ tùy thân được chấp nhận.

Tìm văn phòng ghi danh cử tri địa phương tại: elections.virginia.gov/VRO

TRỰC TIẾP VÀO NGÀY BẦU CỬ

Vào thứ Ba, 18 tháng 6 năm 2024, hãy bỏ phiếu tại địa điểm bỏ phiếu. Các phòng phiếu trong Ngày Bầu Cử mở cửa từ 6 giờ sáng đến 7 giờ tối. Mang theo giấy tờ tùy thân được chấp nhận.

Tìm địa điểm phòng phiếu tại: elections.virginia.gov/VoterInfo

Các ngày cần biết

Ngày 3 tháng 5 - Ngày đầu tiên bỏ phiếu sớm tại văn phòng ghi danh cử tri địa phương hoặc địa điểm bỏ phiếu phụ. Tìm văn phòng địa phương: elections.virginia.gov/VRO

Ngày 28 tháng 5 - Ngày cuối cùng để ghi danh hoặc cập nhật địa chỉ để đi bầu bình thường cho cuộc bầu cử lần này

• *Cử tri có thể đích thân ghi danh sau ngày này, cho đến Ngày Bầu Cử, và bỏ phiếu bằng cách sử dụng một lá phiếu tạm thời*

Ngày 7 tháng 6 trước 5 giờ chiều - Ngày cuối cùng để yêu cầu gửi phiếu bầu qua đường bưu điện

Ngày 8 tháng 6 (Thứ Bảy) - Các văn phòng ghi danh cử tri địa phương mở cửa để bỏ phiếu trực tiếp

Ngày 15 tháng 6 (Thứ Bảy) - Ngày cuối cùng để đích thân bỏ phiếu sớm tại văn phòng ghi danh cử tri địa phương

Ngày 18 tháng 6 (Ngày Bầu Cử) - Bỏ phiếu tại phòng phiếu. Các phòng phiếu mở cửa từ 6 giờ sáng đến 7 giờ tối.

MUỐN LÀM NHÂN VIÊN BẦU CỬ

Chúng tôi lúc nào cũng cần nhân viên bầu cử.

Tìm hiểu thêm và nộp đơn tại elections.virginia.gov/officer



★ VIRGINIA ★
DEPARTMENT
of ELECTIONS

Hướng Dẫn Bỏ Túi Cử Tri Virginia



18 tháng 6 năm 2024
Bầu Cử Sơ Bộ Tháng Sáu



VOTE.VIRGINIA.GOV

INFO@ELECTIONS.VIRGINIA.GOV

(800) 552-9745 / TTY 711



@VirginiaELECT



@vaELECT

MANG THEO GIẤY TỜ TÙY THÂN

Quý vị cần xuất trình giấy tờ tùy thân được chấp nhận hoặc ký vào Tuyên Bố Xác Nhận Lý Lịch để đích thân bỏ phiếu trong cuộc bầu cử này.

Các loại giấy tờ tùy thân được chấp nhận

- Chứng từ xác nhận tư cách cử tri
- Bằng lái xe hoặc thẻ ID do DMV của Virginia cấp (còn hoặc hết hạn)
- Hộ chiếu Hoa Kỳ (còn hiệu lực)
- Thẻ có ảnh do chỗ làm cấp (còn hiệu lực)
- ID do một trường cao đẳng / đại học / trung học Virginia cấp (còn hiệu lực)
- Thẻ sinh viên có ảnh do trường cao đẳng / đại học Hoa Kỳ cấp (còn hiệu lực)
- Giấy tờ tùy thân khác do chính phủ Hoa Kỳ hoặc Virginia cấp
- ID quân nhân Hoa Kỳ (còn hiệu lực)
- Thẻ ID có ảnh của cử tri Virginia
- Bản gốc hoặc bản sao của hóa đơn điện nước ga hiện hành, bảng sao kê ngân hàng, séc chính phủ, phiếu lương hoặc các tài liệu khác của chính phủ có tên và địa chỉ của quý vị (trong vòng 12 tháng qua)

**Không chấp nhận cả hai loại Thẻ Đặc quyền Lái xe của Virginia và bằng lái xe của tiểu bang khác để bỏ phiếu.*

Xem danh sách đầy đủ các loại ID được chấp nhận tại:

elections.virginia.gov/VoterID

Muốn biết thêm thông tin, hãy liên lạc với văn phòng ghi danh cử tri địa phương: elections.virginia.gov/VRO

NHỮNG GÌ ĐƯỢC MONG ĐỢI TẠI CÁC PHÒNG PHIẾU

Khi quý vị đến nơi, nhân viên bầu cử tại đó sẽ giúp quý vị:

1. KIỂM TRA GIẤY TỜ

Nói hoặc viết tên và địa chỉ của quý vị. Xuất trình giấy tờ tùy thân được chấp nhận.

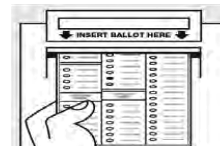
2. NHẬN VÀ KIỂM TRA PHIẾU BẦU

Xem phiếu bầu có đủ tất cả những gì mang ra bầu trong địa hạt quý vị hay không.

3. TIẾN VÀO TRẠM BỎ PHIẾU



Trên lá phiếu, hãy tô đậm vào hình bầu dục bên cạnh (các) lựa chọn.



Khi nào xong, hãy đặt lá phiếu vào máy quét.

Nếu gặp bất kỳ vấn đề nào, nhân viên bầu cử sẽ hướng dẫn quý vị cách bỏ phiếu tạm thời.

QUYỀN CỦA CỬ TRI

- ★ Yêu cầu nhận một lá phiếu mới nếu quý vị muốn đổi ý trong phiếu bầu trước khi bỏ phiếu.
- ★ Dùng phiếu bầu tạm thời nếu quý vị không có tên trong danh sách cử tri hoặc quý vị quên mang theo giấy tờ tùy thân được chấp nhận (và từ chối ký vào Tuyên Bố Xác Nhận Lý Lịch).
- ★ Có quyền bỏ phiếu nếu quý vị xếp hàng trước 7 giờ tối Ngày Bầu Cử dù phòng phiếu đã đóng cửa.

Muốn biết thêm, xin ghé: elections.virginia.gov/rights

TRỢ GIÚP BẦU CỬ

Có nhiều phương tiện trợ giúp tại mỗi phòng phiếu và địa điểm bỏ phiếu sớm.

Nếu quý vị từ 65 tuổi trở lên, hoặc bị khuyết tật, quý vị có thể ngồi trong xe bỏ phiếu tại các phòng phiếu vào Ngày Bầu Cử hoặc tại văn phòng ghi danh cử tri địa phương trước Ngày Bầu Cử. Hãy tìm bảng báo bỏ phiếu bên lề đường để biết cách báo cho nhân viên bầu cử biết quý vị cần được giúp để bỏ phiếu từ trên xe. Quý vị cũng có thể mang theo một người quen có thể giúp quý vị bỏ phiếu. Nhân viên bầu cử hoặc người quen đi theo giúp quý vị đọc hoặc đánh dấu vào phiếu bầu.

Nếu quý vị bị mù, có thị lực kém, hoặc bị suy giảm khả năng về thủ công (ví dụ: bị khuyết tật về chữ in), quý vị có thể bỏ phiếu vắng mặt bằng cách sử dụng công cụ điện tử để đánh dấu phiếu bầu.

Liên lạc với văn phòng ghi danh cử tri địa phương để biết chi tiết:

elections.virginia.gov/VRO

Muốn biết thêm thông tin:

elections.virginia.gov/accessible

